

HANDLEIDING

NL WAARSCHUWING!

Dit artikel is behandeld met zwarte verf ter voorkoming van beschadiging tijdens transport.

- Bij het gebruik van het artikel en het heet worden van het oppervlak zal de verf gaan afbladeren.
- Uiteindelijk komt het totale metaal bloot.
- Dit metaal zal onder invloed van zon en regen gaan oxideren.
- Wilt u toch het zwarte artikel behouden, dan is het raadzaam deze met een hittebestendige radiatorverf of speciale poets te behandelen.
- Deze informatie bewaren voor later gebruik.
- Laat het brandende artikel nooit onbeheerd.
- Verwijder alle decoratie en verpakkingsmateriaal voor gebruik.
- Plaats het artikel op een geschikte, veilige, rechte, hittebestendige oppervlakte buiten bereik van versieringen, brandbare materialen, hitte, alcohol en andere licht ontvlambare artikelen.
- **LET OP!** Gebruik geen alcohol, benzine of vergelijkbare vloeistoffen voor het aansteken of opnieuw aansteken! Gebruik niet te veel hout of houtskool in dit artikel.
- Zorg ervoor dat het materiaal van de ondergrond bestand is tegen eventueel heet houtskool wat er op kan vallen.
- **WAARSCHUWING!** Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van dit artikel.
- **LET OP!** Dit artikel zal zeer heet worden, niet verplaatsen tijdens het gebruik.
- **Blus het vuur** indien de vlam abnormaal groot is, bedek het artikel met een blusdeken.
- Niet uitblazen en gebruik geen water om vuur te doven.
- **Dit artikel niet binnen gebruiken!**

MODE D'EMPLOI

FR ATTENTION!

Cet article est traité avec une peinture noire afin de prévenir toute détérioration durant le transport.

- Pendant l'utilisation, sa surface deviendra très chaude et la peinture va commencer à s'effacer.
- L'acier va devenir visible et s'oxyder au contact de la pluie et du soleil.
- Si vous souhaitez conserver son apparence noire, nous vous conseillons de traiter la surface avec une peinture résistante à la chaleur.
- Informations à conserver.
- Ne pas laisser cet article sans surveillance.
- Retirez tous les emballages et les décorations avant utilisation.
- Placez l'article sur une surface plane, sûre et résistante au feu.
- Maintenir à l'écart de toute fourniture, matériaux inflammables, feux et courants d'air.
- **ATTENTION!** N'utilisez pas d'essence, de pétrole ou tout autre liquide similaire pour allumer ou raviver votre feu!
- Ne pas insérer trop de bois ou de charbons de bois dans le foyer.
- Assurer vous que la surface est résistante aux possibles projections de charbon de bois.
- **ATTENTION!** Tenir les enfants et les animaux domestiques à l'écart.
- **ATTENTION!** Ce produit devient très chaud, ne pas manipuler pendant son utilisation.
- Eteindre en utilisant un pare feu si le feu produit des flammes trop importantes ou des fumées excessives.
- Ne pas souffler ou utiliser de l'eau pour éteindre.
- **Ne pas utiliser en intérieur!**

INSTRUCTION MANUAL

EN WARNING!

This item is treated with black paint in order to prevent damage during transport.

- When in use, the surface will become hot and the paint will start to flake off.
- Eventually, the raw iron will become visible.
- This iron will, under the influence of sun and rain, become oxidized.
- If you wish to retain its black appearance, it is advisable to treat the surface with a heat-resistant radiator paint or special furnace wax.
- Retain for future reference.
- Never leave the item unattended.
- Remove all decoration and packaging before use.
- Place the item on a suitable safe, level, and fire resistant surface. Stay away from furnishings, flammable materials, fire and draughts.
- **CAUTION!** Do not use spirit, petrol or comparable fluids for lighting or re-lighting!
- Do not put too much wood or charcoal in this article.
- Please be sure that the surface is resistant to any hot charcoal that could fall out.
- **WARNING!** Keep children and pets away.
- **ATTENTION!** This article will become very hot, do not move it during operation.
- Extinguish the fire if flame becomes enlarged or gives off excessive smoke, cover the item with a large fire blanket.
- Do not blow out or use water to extinguish.
- **Do not use indoors!**

GEBRAUCHSANLEITUNG

DE WARNHINWEIS!

Dieses Produkt wurde für den Transport mit schwarzer Farbe versehen.

- Bei Gebrauch wird der Anstrich abblättern und das rohe Eisen zum Vorschein bringen, welches unter Witterungseinflüssen Rost bildet.
- Dieser kann in einen Untergrund aus Naturstein eindringen.
- Wünschen sie diesen Effekt zu vermeiden empfiehlt sich die Anwendung hitzebeständiger Farbsprays oder eines speziellen Ofenwachs oder Öl.
- Lassen sie die Feuerstelle nie unbeaufsichtigt.
- Entfernen Sie vor Gebrauch sämtliche Dekoration und Verpackungsmaterialien.
- Stellen sie das Gerät auf einen sicheren, ebenen und hitzebeständigen Untergrund.
- Das Gerät nicht in der Nähe von Feuer, Luftzug, Möbel oder anderen leicht entflammaren Gegenständen aufstellen.
- **WARNHINWEIS!** Keine Brennstoffe wie Benzin, Alkohol oder sonstige flüssigen Mittel zum Anstecken oder Wiederaufheizen des Feuers nutzen!
- Befüllen sie das Gerät nicht mit zu viel Holz oder Holzkohle.
- Nur auf einen Untergrund stellen der heißer Kohle widerstehen kann.
- **WARNHINWEIS!** Kinder und Haustiere von diesem Artikel fernhalten!
- **VORSICHT!** Dieser Artikel erhitzt sich stark, während und nach Gebrauch nicht berühren oder verstellen.
- Das Feuer löschen ruft starken Rauch hervor, bedecken sie das Gerät mit einer großen Feuermatte.
- Feuer weder ausblasen noch Wasser zum Löschen verwenden.
- **Nicht in geschlossenen Räumen benutzen!**